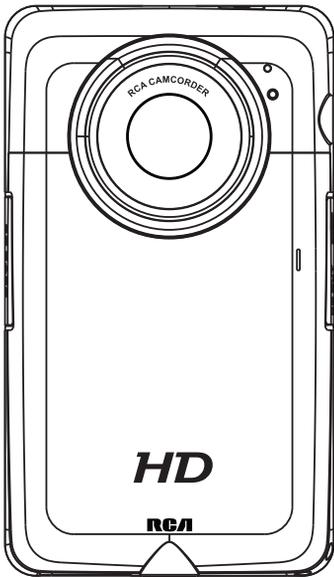


EZ2120 serie



Es importante leer este manual antes de usar por vez primera su equipo.

## IMPORTANTE INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

FAVOR DE GUARDAR ESTO PARA UNA REFERENCIA FUTURA

 <p>EL SÍMBOLO DEL RELÁMPAGO TERMINADO EN FLECHA DENTRO DE UN TRIÁNGULO EQUILÁTERO ADVIERTE AL USUARIO DE LA PRESENCIA DE "VOLTAJE PELIGROSO" DENTRO DEL PRODUCTO.</p>	<p><b>PRECAUCIÓN</b> RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO NO ABRIR</p> <p>PRECAUCIÓN: PARA EVITAR EL RIESGO DE CHOQUE ELÉCTRICO, NO REMUEVA LA CUBIERTA (O LA PARTE POSTERIOR). DENTRO NO HAY PARTES QUE REQUIERAN SERVICIO POR PARTE DEL USUARIO. REFIERA EL SERVICIO A PERSONAL TÉCNICO CALIFICADO.</p>	 <p>EL SÍMBOLO DE ADMIRACIÓN DENTRO DEL TRIÁNGULO ES UN SIGNO DE ADVERTENCIA ALERTÁNDOLE DE INSTRUCCIONES IMPORTANTES QUE ACOMPAÑAN AL PRODUCTO.</p>
VEA LAS MARCAS EN LA PARTE INFERIOR / POSTERIOR DEL PRODUCTO		

**ADVERTENCIA:** PARA EVITAR PELIGRO DE CHOQUE ELÉCTRICO O INCENDIO, NO EXPONGA ESTE PRODUCTO A LA LLUVIA O LA HUMEDAD.

Alguna de la siguiente información quizá no se aplique a su producto en particular. Sin embargo, como con cualquier producto electrónico, se deben tomar precauciones durante su manejo y uso.

- Lea estas instrucciones.
- Conserve estas instrucciones.
- Tome en cuenta todas las advertencias.
- Siga todas las instrucciones.
- No use este aparato cerca del agua.
- Limpie solamente con un paño seco.
- No instale cerca de fuentes de calor tales como radiadores, registros de calor, estufas, u otros aparatos (incluyendo amplificadores) que produzcan calor.
- Refiera todo el servicio a personal de servicio calificado. El servicio es requerido cuando el aparato ha sido dañado de alguna forma, tal como daño a la clavija o al cable de corriente, cuando se ha derramado líquido o han caído objetos dentro del aparato, el aparato ha sido expuesto a lluvia o humedad, no funciona normalmente, o ha sido tirado.

### INFORMACION ADICIONAL DE SEGURIDAD

- El aparato no debe quedar expuesto a goteos o salpicaduras de líquidos, y, por lo tanto, no se deben colocar sobre el aparato objetos que contengan líquidos, como por ejemplo vasos.
- No intente desensamblar el gabinete. Este producto no contiene componentes que requieran servicio por parte del cliente.
- La información de señalamiento está ubicada en la parte inferior del aparato.

## Información importante sobre la batería

Advertencia: su producto contiene una materia y un sistema de carga que están diseñados para trabajar a temperaturas que no excedan de 50°C (122°F). Dejar este producto en un automóvil cerrado o en la cajuela de un automóvil donde las temperaturas puedan exceder de 50°C puede resultar en daño permanente a la batería, fuego o explosión. Por favor retire su producto del automóvil al salir, no coloque el producto en la cajuela de su automóvil, y no deje su producto en alguna ubicación donde la temperatura pueda exceder de 50°C.

## Ecología

Su producto debe ser eliminado apropiadamente de conformidad con las leyes y regulaciones locales. Debido a que este producto contiene una batería, esta debe ser eliminada en forma separada del desecho del hogar.

## Precauciones para la unidad

- No utilice la unidad inmediatamente después de llevarla de un lugar frío a un lugar caliente puesto que podría producirse algún problema de condensación.
- Ne rangez pas l'appareil près du feu, dans un endroit très chaud ou au soleil. L'exposition au soleil ou à une chaleur intense (p. ex. : à l'intérieur d'une voiture stationnée) peut causer des dommages ou un mauvais fonctionnement.
- Limpie la unidad con un paño blando o con una gamuza húmeda. No utilice nunca disolventes.
- La unidad deberá ser utilizada por personal cualificado únicamente.

# Información FCC

**Nota:** Se probó este equipo y podemos afirmar que cumple con las restricciones establecidas para un dispositivo digital Clase B, de acuerdo con la Sección 15 de la Reglamentación de FCC. Estas restricciones fueron designadas para brindar una protección razonable frente a la interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no está instalado o no se lo utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede ocasionar interferencias perjudiciales para las comunicaciones de radio.

Sin embargo, no existe ninguna garantía de que no se vaya a producir una interferencia en una instalación particular. Si este equipo produce una interferencia perjudicial con la recepción de la radio o la televisión, lo cual podría determinarse apagando y encendiendo el equipo, se le pide al usuario que intente corregir la interferencia siguiendo una o varias de las siguientes medidas.

- Reoriente o reubique la antena receptora
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor
- Conecte el equipo a un toma corriente diferente al que conecta el receptor
- Consulte al distribuidor o a un técnico especializado en radio / TV para solicitar ayuda

Los cambios o modificaciones que no sean expresamente aprobados por Audiovox podrían invalidar la autoridad del usuario para hacer funcionar el aparato.

Este aparato obedece las especificaciones de la Parte 15 de las regulaciones FCC. Las funciones están sujetas a las siguientes condiciones: 1) Este aparato no puede causar interferencias dañinas, y 2) este aparato puede recibir cualquiera interferencia, incluyendo aquellas que puedan causar funciones no deseadas.

Fabricante / Parte responsable  
Audiovox Accessories Corporation  
111 Congressional Blvd., Suite 350  
Carmel, IN 46032

1-317-810-4880

(Por favor tome nota que este número de teléfono es sólo para asuntos regulatorios. En este número no hay disponibilidad de soporte de producto o técnico.)

**Visite [www.rcaaudiovideo.com](http://www.rcaaudiovideo.com) para soporte de técnico**



RCA  
EZ2120



RCA  
EZ2120BL



RCA  
EZ2120BK



RCA  
EZ2120PL



RCA  
EZ2120RD



RCA  
EZ2120SL

# Contenido

## Información de seguridad

IMPORTANTE INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD .....	1
Información importante sobre la batería .....	2
Ecología .....	2
Precauciones para la unidad .....	2

## Información FCC ..... 3

## Contenido..... 4

## Contrato de licencia de usuario final

Contrato de licencia de usuario final .....	6
---	---

## Para comenzar

1. Contenido de la caja.....	12
2. Carga de las baterías .....	12
3. Inserción (o remoción) de la tarjeta de memoria SD .....	13
4. Para encender la cámara de video .....	13
6. Ajustes de la fecha y hora .....	14

## Controles generales

Controles generales .....	15
Modos de operación .....	16

## Para grabar videos

Calidad de grabación.....	17
Ajustes de calidad .....	17
Grabación de videos .....	18

## Para tomar fotos

Para tomar fotos .....	19
------------------------	----

## Modo Reproducir

Para reproducir las grabaciones .....	20
---------------------------------------	----

## Para eliminar

Para eliminar una grabación .....	22
-----------------------------------	----

## Configuraciones de menú

Uso del menú de la cámara de video .....	23
Configuraciones y opciones de menú .....	23

**Conexión a dispositivos externos**

Para ver videos en TV ..... 24  
Grabación de videos en cinta VHS o DVD..... 25

**Administración de videos en su computadora**

Requerimientos del sistema de cómputo ..... 26  
Conexión a una PC..... 26  
Acerca del Administrador de Memoria RCA..... 27  
Para ver videos en PC ..... 27

**Información adicional**

Tips y solución de problemas ..... 28  
Visitando el sitio web RCA ..... 29  
Especificaciones técnicas ..... 30

**Garantía limitada**

Garantía Limitada de 12 Meses ..... 31

# Contrato de licencia de usuario final

Esta es una copia del ALUF que usted necesita aceptar para usar este producto.



## Contrato de licencia de usuario final

**IMPORTANTE:** ESTA VENTANA CONTIENE **DOS** ACUERDOS DE LICENCIA DE USUARIO FINAL SEPARADOS ("ALUF", "EULA" POR SUS SIGLAS EN INGLÉS): **1) EL ALUF DE AUDIOVOX CORPORATION Y 2) EL ALUF DE ARCSOFT CORPORATION.** MEDIANTE LA INSTALACIÓN DEL SIGUIENTE PROGRAMA O HACIENDO CLIC EN EL BOTÓN DE ACEPTACIÓN DEL PROGRAMA, COPIANDO O DE ALGUNA OTRA MANERA USANDO EL PROGRAMA, USTED RECONOCE Y ESTÁ DE ACUERDO EN QUE HA LEÍDO CADA UNO DE LOS ALUF, ENTENDIDO CADA UNO DE LOS ALUF, Y CONVIENE EN OBLIGARSE CONFORME A LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE CADA UNO DE LOS ALUF.

### 1. ALUF AUDIOVOX CORPORATION

#### AUDIOVOX CORPORATION

Contrato de licencia de usuario final

**IMPORTANTE: LEA DETENIDAMENTE ANTES DE DESCARGAR O INSTALAR ESTE PROGRAMA!**

ESTE ACUERDO DE LICENCIA DE USUARIO FINAL (ACUERDO) ES UN ACUERDO LEGAL ENTRE USTED Y AUDIOVOX CORPORATION Y, SEGÚN SEA APLICABLE, CUALQUIER SUBSIDIARIA DE AUDIOVOX, CONFORME SE DEFINE A CONTINUACIÓN (COLECTIVAMENTE "AUDIOVOX"), PARA EL PROGRAMA DE SOFTWARE DE APLICACIÓN/CONTROLADOR DEL DISPOSITIVO DE AUDIO/VÍDEO DIGITAL PORTÁTIL DE LA MARCA RCA EL CUAL PUEDE INCLUIR COMPONENTES DE SOFTWARE ASOCIADO, SOFTWARE CON LICENCIA DE AUDIOVOX DE TERCERAS PARTES ("LICENCIANTES") Y DOCUMENTACIÓN ASOCIADA, SI LA HAY (COLECTIVAMENTE, EL "PROGRAMA"). ESTE ACUERDO CONTIENE IMPORTANTES LIMITACIONES, RESTRICCIONES Y RENUNCIAS LEGALES, Y TAMBIÉN ESPECIFICA LA DURACIÓN DE SU LICENCIA.

POR EL HECHO DE INSTALAR EL PROGRAMA O DE HACER CLIC EN EL BOTÓN DE ACEPTACIÓN DEL PROGRAMA, COPIAR O UTILIZAR DE CUALQUIER OTRA MANERA EL PROGRAMA, VD. RECONOCE Y ACEPTA QUE HA LEÍDO ESTE ACUERDO, QUE LO HA ENTENDIDO, Y QUE CONSIENE EN SOMETERSE A SUS TÉRMINOS Y CONDICIONES. ESTE PROGRAMA ESTÁ PROTEGIDO POR LEYES DE DERECHOS DE AUTOR Y TRATADOS DE DERECHOS DE AUTOR INTERNACIONALES, ASÍ COMO POR OTRAS LEYES Y TRATADOS DE PROPIEDAD INTELECTUAL. SÓLO PODRÁ HACER USO DEL PROGRAMA SEGÚN ESTE ACUERDO, Y CUALQUIER USO SERÁ ENTENDIDO POR LA PRESENTE COMO CONDICIONAL SEGÚN EL ACUERDO ESPECÍFICO CON LOS TÉRMINOS SIN MODIFICACIÓN QUE SE PRESENTAN A CONTINUACIÓN. SI NO ESTÁ DE ACUERDO CON TODOS LOS TÉRMINOS DE ESTE ACUERDO, HAGA CLIC EN EL BOTÓN DE RECHAZO Y/O NO INSTALE EL PROGRAMA Y/O NO UTILICE EL PROGRAMA.

#### 1. LICENCIA

(a) Bajo este Acuerdo, a usted se le otorga una licencia no exclusiva, no sub-licensiable, no asignable, y no transferible, (excepto según sea expresamente establecido a continuación) (i) para instalar y usar el programa en una sola terminal, y (ii) para realizar una (1) copia del Programa en cualquier formato legible por máquina con el fin de disponer de una copia de seguridad del Programa, siempre que la copia contenga todos los avisos de derecho de propiedad originales del Programa.

(b) Puede transferir el programa y su licencia a cualquier otra ubicación siempre como parte del Dispositivo de Audio/Vídeo Digital Portátil de la marca RCA ("Dispositivo A/V"), y únicamente si la otra parte acuerda aceptar los términos y condiciones del Acuerdo. Si transfiriere el programa deberá al mismo tiempo transferir todas las copias a la misma parte o destruir cualquier copia no transferida.

(c) Los términos de este Acuerdo gobernarán cualquier actualización del programa suministrada por AUDIOVOX que reemplacen y/o suplementen el Programa original, a menos que dicha actualización sea acompañada por términos y condiciones de licencia independientes, en cuyo caso, gobernarán los términos de dicha licencia. Usted acepta y acuerda que AUDIOVOX puede descargar automáticamente

actualizaciones al Programa en su equipo en caso de que se desarrollen actualizaciones, mejoras y/o otros cambios en el Programa.

## 2. RESTRICCIONES DE LICENCIA

- (a) Excepto por las licencias que le han sido otorgadas expresamente en este Acuerdo, no se otorga ninguna otra licencia o derecho implícito.
- (b) Usted no deberá (i) poner el Programa en servicio a través de una red en la que pudiera ser utilizado por varios ordenadores al mismo tiempo; (ii) modificar, traducir, practicar ingeniería inversa, descompilar, desensamblar (excepto en el caso de que esta restricción haya sido expresamente prohibida por la ley), o crear trabajos derivados basados en el Programa, o (iii) copiar el Programa excepto los casos permitidos expresamente aquí, o (iv) remover o alterar los avisos de derechos de autor en todas las copias del Programa; o (v) prestar el Programa. Usted acuerda que sólo utilizará el Programa de tal forma que cumpla con todas las leyes aplicables en las jurisdicciones en las que utilice el Programa, incluyendo, sin limitación, las restricciones aplicables relacionadas con los derechos de copia u otros derechos de propiedad intelectual.
- (c) El programa puede contener código prelanzamiento que no se comporte al nivel de la versión final del código. En tal caso, el Programa podría no funcionar correctamente. Las versiones actualizadas del Programa deben descargarse desde [www.rcaudiovideo.com/downloads](http://www.rcaudiovideo.com/downloads).
- (d) AUDIOVOX no está obligada a ofrecer servicios de soporte para el Programa.
- (e) El programa se entrega con "DERECHOS RESTRINGIDOS". El uso, duplicación o publicación por el Gobierno de los EE.UU. se encuentra sometido a ciertas restricciones según lo establecido en el subpárrafo (c)(1)(ii) de DFARS 252.227-7013, o FAR 52.227-19, o en FAR 52.227-14 Alt. III, según lo aplicable.

## 3. TÉRMINOS Y FINALIZACIÓN

- (a) Si licencia es efectiva a la fecha de aceptación de este Acuerdo y permanecerá siendo efectiva hasta que este Acuerdo sea finalizado por cualquiera de las partes.
- (b) Puede finalizar este Acuerdo y la licencia asociada, sin aviso o retardo, destruyendo o borrando permanentemente el Programa y todas las copias derivadas.
- (c) Si no cumple con alguno de los términos de este Acuerdo, total o parcialmente, su licencia será revocada automáticamente sin aviso previo por parte de AUDIOVOX.
- (d) Tras la finalización de este Acuerdo y su licencia asociada, deberá cesar cualquier uso del Programa y destruir o borrar permanentemente el Programa y todas las copias derivadas del mismo.

## 4. DENEGACIÓN DE GARANTÍA

EL PROGRAMA SE ENTREGA "TAL CUAL", SIN GARANTÍA DE NINGÚN TIPO, EXPLÍCITAS O IMPLÍCITAS, INCLUYENDO SIN LIMITACIÓN LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, AJUSTE A UN PROPÓSITO PARTICULAR, TÍTULO O NO INFRACCIÓN. EL RIESGO ABSOLUTO REFERENTE A LA CALIDAD Y COMPORTAMIENTO DEL PROGRAMA ES ÚNICAMENTE SUYO. SI EL PROGRAMA RESULTA DEFECTUOSO, USTED (Y NO AUDIOVOX, SUS PROVEEDORES O DISTRIBUIDORES) ASUMIRÁ TODO EL COSTE DE LA REPARACIÓN O CORRECCIÓN NECESARIA.

Esta exclusión de garantía podría no haber sido permitida según algunas leyes aplicables. Como resultado, la exclusión anterior podría no ser aplicable a usted, y es posible que tenga otros derechos, dependiendo de la ley que le sea de aplicación.

## 5. DERECHOS DE PROPIEDAD

Todos los títulos y los derechos de propiedad intelectual, incluyendo pero sin limitación los derechos de autor, en y al Programa y cualquier copia del mismo son propiedad de AUDIOVOX, sus Licenciatarios o sus proveedores. Todos los derechos de propiedad intelectual del contenido al que puede accederse por medio del uso del Programa son propiedad de sus respectivos propietarios y podrían estar protegidos por los derechos de copia aplicables u otras leyes o tratados de propiedad intelectual. Esta licencia no le otorga ningún derecho para utilizar dicho contenido. Todos los derechos no otorgados expresamente son reservados por AUDIOVOX o sus Licenciatarios.

## 6. LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

(a) HASTA DONDE LO PERMITAN LAS LEYES VIGENTES, NI AUDIOVOX, NI SUS DISTRIBUIDORES SERÁN RESPONSABLES EN NINGÚN CASO POR NINGÚN DAÑO ESPECIAL, FORTUITO, INDIRECTO O CONSECUENTE DE NINGÚN TIPO (INCLUYENDO, SIN LIMITACIONES, LOS DAÑOS POR PÉRDIDA DE BENEFICIOS, INTERRUPTIÓN DEL NEGOCIO, CORRUPCIÓN DE ARCHIVOS, PÉRDIDA DE INFORMACIÓN COMERCIAL O CUALQUIER OTRA PÉRDIDA PECUNIARIA), SEA CUAL SEA LA CAUSA O FORMA, INCLUYENDO EL CONTRATO, EL DELITO O LA NEGLIGENCIA, QUE RESULTE DEL USO O DE LA IMPOSIBILIDAD DE USAR EL PROGRAMA, NI TAN SIQUIERA EN EL CASO QUE AUDIOVOX HAYA SIDO ADVERTIDA DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS. PUESTO QUE ALGUNOS ESTADOS Y JURISDICCIONES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD POR DAÑOS CONSECUENCIALES O FORTUITOS, LA ANTERIOR LIMITACIÓN PUEDE NO SERLE APLICABLE.

(b) VD. ASUME LA RESPONSABILIDAD DE LA SELECCIÓN DEL PROGRAMA APROPIADO PARA CONSEGUIR LOS RESULTADOS DESEADOS, DE LA INSTALACIÓN Y USO, Y DE LOS RESULTADOS OBTENIDOS.

## 7. PROGRAMAS DE OTROS FABRICANTES

CUALQUIER PROGRAMA DE OTRO FABRICANTE QUE HAYA SIDO SUMINISTRADO CON EL PROGRAMA SE INCLUYE PARA SU USO A SU ELECCIÓN. SI DECIDE UTILIZAR DICHO PROGRAMA DE OTRO FABRICANTE, SU USO SERÁ GOBERNADO POR EL ACUERDO DE LICENCIA DE DICHO FABRICANTE, COPIA ELECTRÓNICA DEL CUAL SE INSTALARÁ EN LA CARPETA ADECUADA DE SU ORDENADOR DESPUÉS DE LA INSTALACIÓN DEL PROGRAMA.

AUDIOVOX NO SE HACE RESPONSABLE DE NINGÚN PROGRAMA DE OTRO FABRICANTE Y NO SERÁ RESPONSABLE DEL USO QUE HAGA DEL MISMO.

## 8. LEY EN VIGOR

Si ha adquirido este Dispositivo A/V en los Estados Unidos, este CLUF será gobernado y construido según las leyes del Estado de Indiana, EE.UU. independientemente de los posibles conflictos con los principios legales. Si ha adquirido este Dispositivo A/V fuera de Estados Unidos o la Unión Europea, serán de aplicación las leyes locales.

## 9. TÉRMINOS GENERALES

Este ALUF sólo podrá ser modificado por medio de un acuerdo escrito firmado por usted y AUDIOVOX, y cualquier cambio en los términos y condiciones de este CLUF realizado de otra forma no tendrá efecto. Si cualquier parte de este CLUF se considera inválida o impracticable, la validez, legalidad y practicabilidad del resto del Acuerdo no deberá verse afectada o modificada en consecuencia. Este CLUF es la declaración completa y exclusiva del acuerdo entre usted y AUDIOVOX, que reemplaza todas las propuestas o acuerdos previos, orales o escritos, y cualquier otra comunicación entre usted y AUDIOVOX, relacionada con el asunto de que es objeto este acuerdo. Los Licenciarios de AUDIOVOX serán considerados terceras partes beneficiarias de este Acuerdo y tendrán el derecho para aplicar los términos aquí establecidos.

"SUBSIDIARIA DE AUDIOVOX" significará cualquier persona, corporación, u otra organización, doméstica o extranjera, incluyendo pero sin limitación subsidiarias, que estén directa o directamente controladas por Audiovox Corporation, incluyendo, pero sin limitarse a Audiovox Consumer Electronics, Inc. Para propósitos de esta definición solamente, el término "control" significa la posesión del poder para dirigir o causar la dirección de la gestión y políticas de una entidad, sea mediante la propiedad de acciones con derecho a voto o participación en la sociedad, mediante contrato, o de otra forma, incluyendo la propiedad directa o indirecta de al menos cincuenta por ciento (50%) de la participación con derecho a voto en la entidad en cuestión.

## 10. CONSENTIMIENTO CON EL USO DE DATOS

Usted está de acuerdo que Audiovox y sus subsidiarias pueden recolectar y usar información técnica y relacionada que no le identifique a usted personalmente, incluyendo pero sin limitación ofertas a las que usted optó con los socios de Audiovox, información técnica sobre su computadora, sistema y software de aplicación, dirección IP y periféricos, que se obtengan periódicamente para facilitar el suministro de

actualizaciones de software, soporte de producto y otros servicios para usted (si los hay) relacionados con el software RCA Memory Manager y para verificar el cumplimiento con los términos de esta licencia. Audiovox puede usar esta información, en tanto sea en una forma que no le identifique a usted personalmente, para mejorar nuestros productos o para proveer servicios o tecnologías para usted.

## **2. ALUF ARCSOFT CORPORATION**

### **ARCSOFT CORPORATION**

Contrato de licencia de usuario final

#### **IMPORTANTE: LEA DETENIDAMENTE ANTES DE DESCARGAR O INSTALAR ESTE PROGRAMA!**

El siguiente es un contrato de licencia de software legal entre usted, el usuario final del software, y ArcSoft, Inc. Lea cuidadosamente este contrato de licencia antes de utilizar el software correspondiente de ArcSoft ("Software"). El hecho de instalar el software en una computadora u otro dispositivo de hardware implica que usted ha leído este contrato de licencia y está de acuerdo con sus Términos.

1. Otorgamiento de la licencia. Esta licencia le permite utilizar una copia del Software incluido en este paquete o producto en una sola computadora. Por cada licencia, se puede utilizar el programa en una sola computadora o dispositivo de hardware a la vez. Se considera que "se utiliza" el Software cuando se carga en la memoria RAM o se instala en el disco rígido u otra memoria permanente de una computadora u otro dispositivo de hardware. Se requiere una licencia especial de ArcSoft para instalar el programa en un servidor de red con el único objetivo de distribución a otras computadoras. No podrá modificar, traducir, ensamblar en forma inversa, descompilar, desensamblar ni intentar de ningún otro modo (i) cancelar, evitar, dejar de lado, eliminar, desactivar o soslayar de ningún otro modo ningún mecanismo de protección del software, que incluye pero no se limita a todo mecanismo utilizado para restringir o controlar la funcionalidad del Software; o (ii) derivar el código fuente o las ideas subyacentes, algoritmos, estructura u organización del Software (excepto cuando dichas actividades no estén prohibidas por las leyes pertinentes).

Las funciones de grabación, reproducción y descarga del software, si corresponde, son sólo para utilizarlas con contenidos de dominio público o con licencia apropiada y con herramientas de creación de contenidos. Puede que sea necesario tener patente, copyright u otra licencia de terceros para crear, copiar, descargar, grabar o guardar archivos de contenido para reproducirlos con este software o para servir o distribuir los archivos reproducidos por el software.

Usted se compromete a utilizar exclusivamente el software y cualquier documentación adjunta de forma tal que cumpla con todas las leyes y jurisdicciones correspondientes en las utilice el software y cualquier documentación adjunta, incluyendo pero sin limitarse a, las restricciones correspondientes referentes al copyright y otros derechos de propiedad intelectual.

Sólo puede utilizar el software con fines privados no comerciales. No puede utilizarlo de ninguna manera para prestar servicios comerciales o proporcionar aplicaciones comerciales total o parcialmente. La copia de archivos de contenido, incluyendo pero sin limitarse a canciones y otras grabaciones sonoras descargadas o copiadas utilizando este software, que están protegidas por leyes de copyright u otras leyes relacionadas de cualquier jurisdicción son sólo para su uso personal y no se pueden distribuir a terceros ni reproducir fuera del círculo normal de su familia o amistades.

Puede utilizar el software con intención de o en combinación con cualquier dispositivo, programa o servicio diseñados para evitar medidas tecnológicas utilizadas para controlar el acceso a o los derechos sobre un archivo de contenido u otro trabajo protegido por leyes de copyright de cualquier jurisdicción.

2. Propiedad intelectual. El Software contenido en este paquete o dispositivo está protegido por las leyes de

propiedad intelectual de los Estados Unidos, cláusulas de tratados internacionales y todas las demás leyes nacionales pertinentes. El software debe ser utilizado al igual que todos los demás materiales protegidos por derechos de autor (por ej., libros y grabaciones musicales). Esta licencia no permite el alquiler ni el arrendamiento del software, y no se pueden realizar copias de los materiales impresos incluidos con el software (en caso de que así sea).

3. Propiedad. El título, los derechos de propiedad y todos los derechos de propiedad intelectual correspondientes al Software y a cualquier documentación adjunta, y toda copia de lo anterior serán propiedad exclusiva de ArcSoft y/o de sus licenciantes terceros. Usted acepta cumplir con las leyes de propiedad intelectual y todas las demás leyes pertinentes. Usted admite que el software contiene información confidencial de valor y secretos comerciales de ArcSoft y/o sus licenciantes terceros.

4. Actualizaciones de software. Es posible que el Software se sincronice con los servidores de Arcsoft para verificar si existen actualizaciones disponibles, tales como soluciones de errores del software, parches, funciones mejoradas, complementos faltantes y versiones nuevas (de forma conjunta, "Actualizaciones"). El Software solicita a los servidores de Arcsoft información acerca de la versión más reciente del Software. Si existe una versión más reciente, el Software ofrecerá la opción de descargarla. El Software solicitará autorización antes de descargar la versión actualizada. Al instalar el Software y no desactivar la verificación automática de Actualizaciones, acepta solicitar y recibir de forma automática las Actualizaciones de los servidores de Arcsoft.

5. Exoneración de responsabilidad de la garantía. NO SE OTORGA NINGUNA GARANTÍA, NI EXPRESA NI IMPLÍCITA, CON RESPECTO A ESTE SOFTWARE, INCLUYENDO A TÍTULO MERAMENTE ENUNCIATIVO, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN OBJETIVO EN PARTICULAR Y GARANTÍAS DE NO INCUMPLIMIENTO DE PROPIEDAD INTELECTUAL. ARCSOFT NIEGA EXPRESAMENTE TODA GARANTÍA NO MENCIONADA EN EL PRESENTE CONTRATO. USTED ASUME TODO EL RIESGO RESPECTO A LA CALIDAD Y EL DESEMPEÑO DEL SOFTWARE. EN CASO DE QUE EL SOFTWARE SEA DEFECTUOSO, USTED -Y NO ARCSOFT NI NINGÚN REVENDEDOR AUTORIZADO- ES RESPONSABLE DEL COSTO TOTAL DE LOS SERVICIOS, REPARACIONES O CORRECCIONES NECESARIAS. ALGUNOS ESTADOS O JURISDICCIÓNES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS, DE MODO QUE ES POSIBLE QUE LA EXCLUSIÓN PREVIAMENTE MENCIONADA NO SE APLIQUE EN SU CASO PARTICULAR. ESTA GARANTÍA LE OTORGA DERECHOS ESPECÍFICOS. ASIMISMO, GOZARÁ DE OTROS DERECHOS SEGÚN LA JURISDICCIÓN EN QUE SE ENCUENTRE.

6. Responsabilidad limitada. A CONTINUACIÓN SE DESCRIBEN EL RECURSO EXCLUSIVO DEL USUARIO Y LA RESPONSABILIDAD DE ARCSOFT Y QUIENES OTORGAN SUS LICENCIAS. EN NINGÚN CASO ARCSOFT NI QUIENES OTORGAN SUS LICENCIAS TENDRÁN NINGÚN TIPO DE RESPONSABILIDAD ANTE EL USUARIO NI PERSONA ALGUNA POR CUALQUIER DAÑO, INCLUSO DAÑOS INCIDENTALES O EMERGENTES, GASTOS, LUCRO CESANTE, PÉRDIDA DE AHORROS U OTRO TIPO DE DAÑO EMERGENTE DEL USO O IMPOSIBILIDAD DE USO DEL SOFTWARE, AÚN SI SE HA ADVERTIDO A ARCSOFT O A QUIENES OTORGAN SUS LICENCIAS SOBRE LA POSIBILIDAD DEL ACAECIMIENTO DE TALES DAÑOS. DEBIDO A QUE ALGUNOS ESTADOS O JURISDICCIÓNES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD EN CASO DE DAÑOS INCIDENTALES O EMERGENTES, ES POSIBLE QUE LAS LIMITACIONES INDICADAS ANTERIORMENTE NO SE APLIQUEN EN SU CASO PARTICULAR.

7. Exportación. No exportará ni re-exportará el producto que incluye el software sin las licencias necesarias de los Estados Unidos o gobiernos extranjeros.

8. Derechos restringidos del gobierno de EE. UU. Si usted actúa en nombre de una unidad o agencia del gobierno de los Estados Unidos, el software y la documentación correspondiente son considerados "software de computadoras comerciales" y "documentación de software de computadoras comerciales", respectivamente, y están sujetos a DFAR Sección 227.7202 y FAR Sección 12.212(b), según corresponda. Todo uso, modificación, reproducción, divulgación, ejecución, visualización o revelación del Software y/o la documentación correspondiente por parte del gobierno de los Estados Unidos será regido exclusivamente por las condiciones de este contrato y estará prohibido excepto en la medida en que sea expresamente

permitido por las cláusulas de este contrato. Toda información técnica proporcionada que no esté cubierta por las cláusulas anteriores se considera "información técnica-artículos comerciales" según lo dispuesto en DFAR Sección 227.7015(a). Todo uso, modificación, reproducción, divulgación, ejecución, visualización o revelación de dicha información técnica estará regida por los términos de la Sección 227.7015 (b) de DFAR.

9. Actividades de alto riesgo. El software no está diseñado a prueba de fallos ni destinado a usos en entornos peligrosos que requieran un desempeño a prueba de fallos o cualquier otra aplicación en la que la falla del software pueda causar directamente muerte, lesiones personales o daños físicos graves o daños a la propiedad (denominadas colectivamente "actividades de alto riesgo"). **ARCISOFT NIEGA EXPRESAMENTE TODA GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA DE APTITUD PARA ACTIVIDADES DE ALTO RIESGO.**

10. Privacidad. Es posible que el proceso de activación y/o registro del Software requiera que el usuario otorgue información personal, como el nombre, número de teléfono, domicilio y dirección de correo electrónico. ArcSoft no comercializará ni divulgará esa información a terceros, salvo que sea necesario para otorgarle los productos solicitados.

11. Registro de uso. Para optimizar el uso del producto, es posible que Arcsoft registre información acerca del uso de las funciones del producto seleccionado. Esa información de uso no se recopilará junto con información personal, de modo que se preservará la confidencialidad de uso.

12. Indemnización. Este software es sólo para el uso de medios, contenidos y herramientas de creación de contenidos con licencia apropiada. Usted tiene la responsabilidad de determinar si es necesario algún derecho de copyright, patente u otra licencia para obtener licencias para servir y/o crear, comprimir o descargar medios y contenido. Usted se compromete a grabar, reproducir y descargar exclusivamente materiales para los que tenga las patentes, derechos de copyright y otros permisos, licencias y autorizaciones necesarios. Usted se compromete a liberar de responsabilidad, indemnificar y defender a Arcsoft, a sus representantes, directores y empleados, de toda pérdida, daño, multa o gastos (incluidos gastos de abogados) causados por o relacionados con reclamaciones de que usted haya (i) visto, descargado, codificado, comprimido, copiado o transmitido materiales (aparte de los materiales suministrados por Arcsoft) en relación con el software, que infrinjan los derechos de la otra parte o (ii) incumplan los términos de este acuerdo de licencia. Si usted importa el software de los Estados Unidos, deberá indemnificar y liberar de responsabilidad a ArcSoft por las tasas de importación o exportación o cualquier otra reclamación derivada de la importación.

Usted se compromete a utilizar exclusivamente el software y la documentación de forma tal que cumpla con todas las leyes y jurisdicciones correspondientes en las utilice el software, incluyendo pero sin limitarse a, las restricciones correspondientes referentes al copyright y otros derechos de propiedad intelectual.

No puede utilizar el software con intención de o en combinación con cualquier dispositivo, programa o servicio diseñados para evitar medidas tecnológicas utilizadas para controlar el acceso a o los derechos sobre un archivo de contenido u otro trabajo protegido por leyes de copyright de cualquier jurisdicción.

13. Cancelación. La copia del Software sin autorización o el incumplimiento de las restricciones descritas en el contrato de licencia resultará en la anulación de sus derechos respecto al Software, ya sea en forma inmediata o luego de un período de notificación que no exceda los treinta (30) días. Una vez anulada la licencia, deberá devolver todas las copias del Software a la parte a la que adquirió el Software.

14. Ley vigente. Si este producto se adquirió en los Estados Unidos, este Contrato se regirá por las leyes del estado de California. De lo contrario, tendrán vigencia las leyes locales.

# Para comenzar

## Estimado Cliente RCA,

Gracias por adquirir la Cámara de Video Pequeña Maravilla RCA. Este producto le permitirá grabar videos con una calidad de alta definición. Puede también administrar sus grabaciones en su computadora con el Administrador de Memoria RCA incluido con este producto.

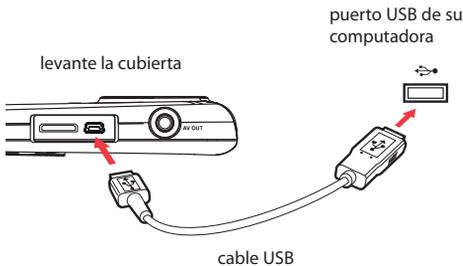
Para comenzar a usar su cámara de video, por favor siga las instrucciones de configuración en las páginas siguientes.

## 1. Contenido de la caja

- Cámara de video Pequeña Maravilla
- Cable USB
- Cable AV
- Tarjeta de memoria 4GB (instalada en el dispositivo)
- Disco de software
- Cable HDMI
- Guía de Inicio Rápido

## 2. Carga de las baterías

- Por favor cargue las baterías por al menos 4 horas antes del primer uso.
- Asegúrese que ha conectado la cámara de video al puerto USB de la computadora a través del cable USB, y que la computadora esté encendida. Para más información consulte la sección Conexión a PC.



### 3. Inserción (o remoción) de la tarjeta de memoria SD

Se recomienda una tarjeta de memoria SD para grabar (tarjeta de memoria suministrados). Si usted usa una tarjeta microSD, inserte la tarjeta en el adaptador de tarjetas micro-SD antes de insertarla en la ranura para tarjetas de la cámara de video.



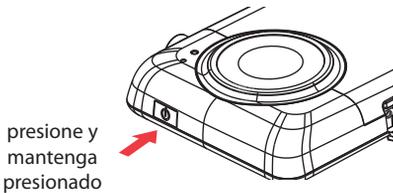
- El icono de tarjeta aparece en la pantalla con la tarjeta de memoria insertada.
- Para remover la tarjeta, empuje la tarjeta hasta escuchar un clic, luego lentamente libere la tarjeta. Puesto que la tarjeta está bajo una tensión mínima cuando está bloqueada en la ranura para memoria, por favor tenga cuidado al retirarla.

No hay memoria interna disponible. Se recomienda una tarjeta de memoria SD para grabar (tarjeta de memoria suministrada).



### 4. Para encender la cámara de video

- Presione y mantenga presionado el interruptor de encendido hasta que la cámara de video encienda.



- "Listo" se muestra en la pantalla LCD cuando la cámara de video está lista para grabar.



- Presione y mantenga presionado el interruptor de encendido para apagar la cámara de video.
- La cámara de video se apagará automáticamente después de 3 minutos si no se usa.
- Para más información sobre grabación y otras operaciones consulte las páginas a continuación.

## 5. Para reiniciar la cámara de video

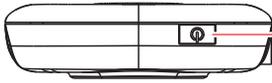
- Para reiniciar la cámara de video (si ésta no está funcionando adecuadamente), presione y mantenga presionado el interruptor On/Off por más de 10 segundos.

## 6. Ajustes de la fecha y hora

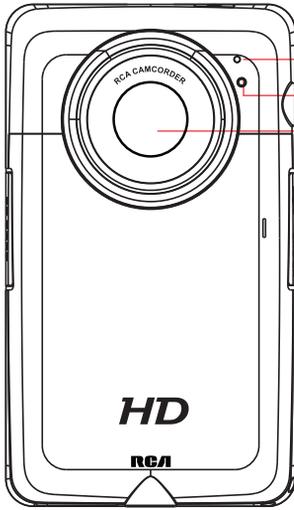
- Se recomienda ajustar la fecha y hora antes de usar la cámara de video. Para más información refiérase a la sección configuraciones de Menú.

# Controles generales

## Controles generales



interruptor de encendido/apagado



micrófono

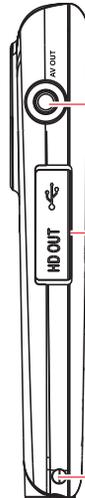
indicador de grabación

lente

HD

RCA

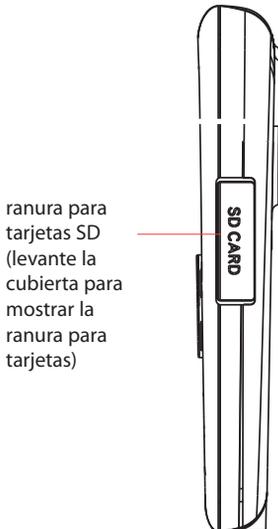
orificio para tornillo del trípode



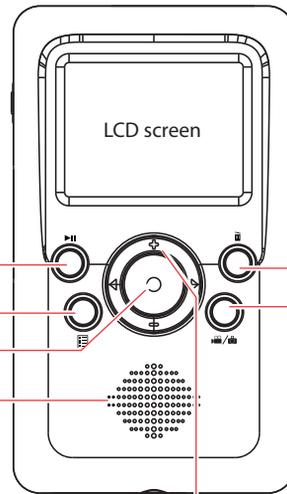
salida AV

USB y salida de video HDMI  
(levante la cubierta para tener acceso al conector)

orificio para la banda de la cámara de video



ranura para tarjetas SD  
(levante la cubierta para mostrar la ranura para tarjetas)



LCD screen

reproducir/pausa  
menú de configuración  
grabar

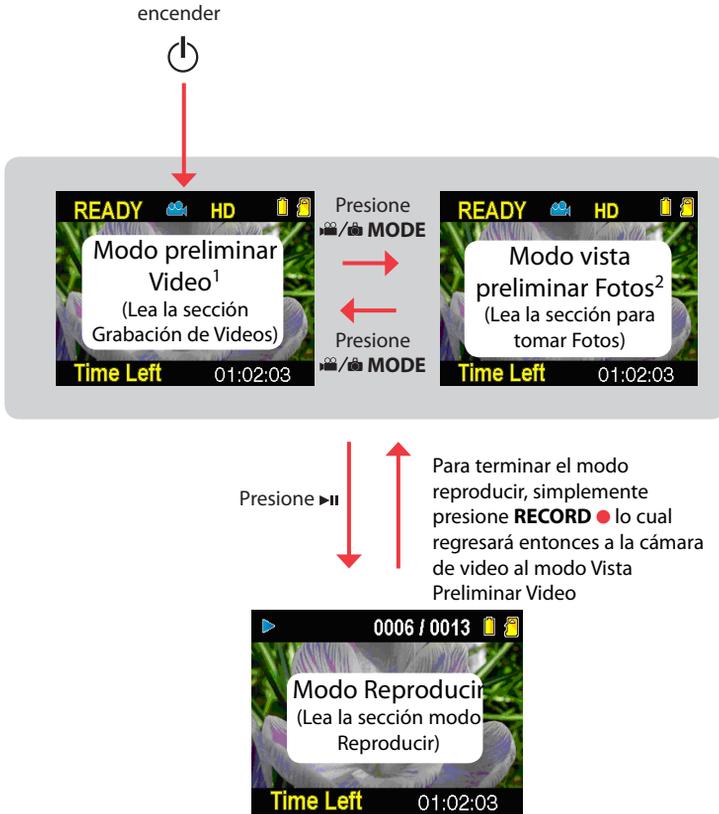
bocina de audio

eliminar grabaciones  
alterna entre los modos vista preliminar Fotos y Vista Preliminar Video

+/- ajusta el volumen durante la reproducción;  
zoom durante grabación y vista preliminar  
◀/▶ - salta a la grabación anterior o siguiente,  
rebobinado o avance rápidos

# Modos de operación

Hay tres modos básicos para operación de la cámara de video: modo vista preliminar de video, modo vista preliminar de fotos y modo reproducir. La cámara siempre lanzará el modo de Vista Preliminar Video después de encender. Consulte el siguiente diagrama para alternar entre modos y lea las secciones importantes en el mal del usuario para detalles sobre operaciones.



<sup>1</sup> En Modo Vista Preliminar Video, presione **RECORD** ● para grabar un video

<sup>2</sup> En modo vista preliminar Fotos, presione **RECORD** ● para grabar una foto

# Para grabar videos

## Calidad de grabación

1. En modo Vista Preliminar de Video, presione  **MODE** para mostrar el menú de la cámara de video.
2. Presione - ó + para resaltar la Calidad dentro del menú Video
3. Presione **RECORD**  para seleccionar Calidad, la cual mostrará las opciones HD, HQ y WebQ.
4. Presione - ó + para resaltar la calidad deseada entre HD, HQ o WebQ, luego presione REC para guardar esa selección.
5. Presione  **MODE** para salir del menú de la cámara de video. La opción seleccionada (HD, HQ o WebQ) aparece en la pantalla durante la vista preliminar.

## Ajustes de calidad

Ajustes	Recomendado por:	Resoluciones (pixel) y Velocidad de Cuadro (FPS)	Duración de grabación aproximada en una tarjeta de memoria SD de 32GB *
HD (modo Alta Definición)	Para ver en TV y la mejor calidad de video	1280 x 720 @ 30fps	Hasta 16 horas
Modo HQ	Para ver en TV y alta calidad de video	720 x 480 @ 30fps	Hasta 28 horas
WebQ (modo Calidad Web)	Para subir a y ver en la web	320 x 240 @ 30fps	Hasta 80 horas

\* El tiempo de grabación real y la capacidad variarán dependiendo del tipo de contenido de video que se esté grabando, de los requerimientos del sistema, y de otros factores.



QuickTime y el logo QuickTime son marcas registradas o marcas comerciales de Apple Computer, Inc., usadas bajo licencias de la misma

# Grabación de videos

1. En Modo Vista Preliminar Video, presione el botón rojo **RECORD** ● para comenzar la grabación.



Indicador de grabación de video



Tiempo transcurrido

- La grabación, la luz de grabación roja al frente de la cámara se encenderá.
- 2. Presione ►|| para pausar una grabación.
- Un indicador de pausa || REEMPLAZA el indicador rojo **RECORD** ● **Rec** en la esquina superior izquierda de la pantalla.
- Para reanudar la grabación, presione ►||.
- 3. Presione + ó - para acercar o alejar antes o durante la grabación.
- 4. Presione el botón rojo **RECORD** ● para detener la grabación.

## Para tomar fotos

### Para tomar fotos

1. En modo Vista Preliminar Fotos, presione **RECORD** ● para tomar fotos.



- La resolución de las fotos es de 3 megapíxeles la cual es interpolada del sensor de 1 megapíxel.
2. Después de tomar una foto, espere unos cuantos segundos para procesamiento de la imagen antes de tomar la siguiente foto..

# Modo Reproducir

## Para reproducir las grabaciones

1. Presione ►|| para entrar al modo Reproducir y comenzar la reproducción de la grabación más reciente (video/foto).



2. Presione + ó - durante la reproducción para ajustar el volumen (sólo video).
3. Mantenga presionado ◀▶ para rebobinado o avance rápido del video seleccionado durante la reproducción.

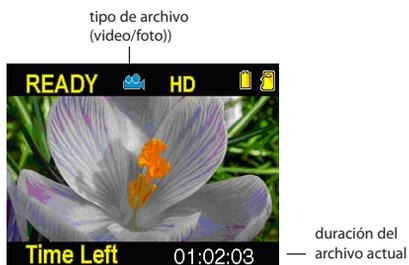


4. Presione ►|| para pausar la reproducción.

  - Presione ►|| otra vez para reanudar la reproducción.



5. Para seleccionar otro video, presione ◀ ó ▶ para indicar el video anterior o siguiente.



6. Cuando el video en reproducción se detenga, presione 📺/📹 **MODE** or **RECORD** ● para regresar al Modo Vista Preliminar Video. (Presione **RECORD** ● para detener la reproducción del video)

## Para eliminar

### Para eliminar una grabación

1. Presione ◀ ó ▶ en modo Reproducir para seleccionar el archivo.
2. Presione **DELETE**.
3. Presione + ó - para seleccionar **One**.



4. Presione el botón rojo **RECORD** ● para confirmar eliminar.

### Para eliminar todas las grabaciones

1. Presione **DELETE** en modo Reproducir y presione + ó - para seleccionar **All**.



2. Presione el botón rojo **RECORD** ● .
3. Presione + ó - para seleccionar **Confirm** y presione el botón rojo **RECORD** ● para confirmar la eliminación de todas las grabaciones.

# Configuraciones de menú

## Uso del menú de la cámara de video

1. Presione / **MODE** para mostrar el menú de la cámara de video en la pantalla.
2. Presione + ó - para resaltar una opción del menú.



3. Presione ► para aceptar la opción de menú resaltada.
4. Presione + ó - para cambiar la selección.



5. Presione ◀ para salir de la opción de menú actual.
6. Presione / **MODE** para guardar las configuraciones y salir del menú de la cámara de video.

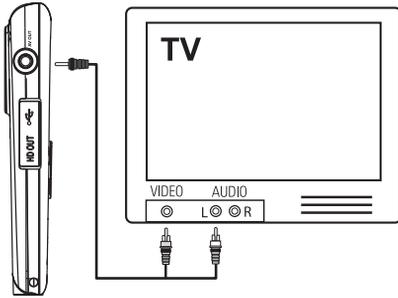
## Configuraciones y opciones de menú

Opciones de menú	Configuraciones disponibles
Iluminación	Auto, Exterior, Interior, Luz baja
Calidad de foto	3MP, 1MP
Calidad de video	HD, HQ, WebQ
Salida de TV	NTSC (EE.UU.), PAL
Fecha	AAAA - MM - DD
Tiempo	HR : MM AM/PM
Idioma	Inglés, Español, Francés
Tono de tecla	On, Off
Para restaurar valores predeterminados	No, Sí
Información de sistema	Muestra la versión actual de firmware

## Conexión a dispositivos externos

### Para ver videos en TV

1. Conecte el cable AV (no suministrado) – Inserte el extremo del conector sencillo en la cámara de video (receptáculo AV) y conecte los extremos del conector doble en los receptáculos de entrada de video (amarillo) y audio (blanco) correspondientes en la TV.



2. Encienda la TV y la cámara de video.
3. Cambie la TV a la entrada de video seleccionada.
  - Para instrucciones consulte el manual de su TV.
4. Usted puede reproducir y eliminar videos observados en la TV usando los botones de la cámara de video.

La norma de salida de la TV predeterminada es NTSC. Usted puede cambiarla a la norma PAL a través del menú de la cámara de video. Para más información consulte "Configuraciones de Menú".



## Grabación de videos en cinta VHS o DVD

1. Conecte el cable AV (suministrado) – Inserte el extremo del conector sencillo en la cámara y conecte los extremos del conector doble a las entradas de video (amarilla) y audio (blanca) correspondientes del dispositivo de grabación (grabadora VHS o DVD).
2. Encienda la cámara de video y el dispositivo de grabación.
3. Cambie el dispositivo de grabación a la entrada de video conectada a la cámara de video.
  - Para instrucciones consulte el manual del usuario del dispositivo de grabación.
4. Comienza la grabación de su dispositivo de grabación. Presiones ►II para reproducir el archivo que usted quiere grabar.

- Para grabar todos los videos, presione y mantenga presionado ►II en la cámara de video por 3 segundos para reproducir todos los videos en la cámara de video.
- Para mejores resultados de calidad de grabación y visión, use el conector HDMI en el panel derecho de la cámara de video con un cable HDMI.



# Administración de videos en su computadora

## Requerimientos del sistema de cómputo

### Windows® XP (SP2 o superior) o Windows Vista™ o Windows® 7

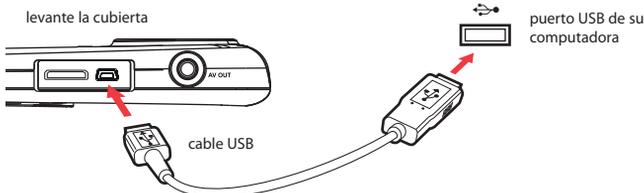
- Procesador Intel® Core™ 2 Dúo CPU E6300 (o superior) o AMD Athlon™ 64 X2 3800+ (o superior) recomendado
- 1GB RAM (2GB recomendado para editar videos HD)
- 300 MB disponibles de espacio en disco duro
- Tarjeta de gráficos de 256 MB (o superior) recomendada
- Monitor de 1024 x 768 pixeles, 32-bit a color o superior
- Puerto USB (2.0 recomendado)
- Acceso a Internet (banda ancha recomendada)

### Mac OS X 10.5,10.6

- Intel Core 2 Dúo (o superior) recomendado
- 768 MB RAM (1GB recomendado)
- 300 MB de espacio libre en disco duro para instalación de programa
- 1024 x 768 pixeles o superior recomendado
- Acceso a Internet (banda ancha recomendada)

## Conexión a una PC

1. Conecte el cable USB suministrado al receptáculo de conexión. Norma del conector USB: mini-B
2. Conecte el otro extremo del cable a la computadora.



3. **Windows:** para tener acceso al instalador del Administrador de Memoria 3, vaya a **My Computer** (usuarios XP) / vaya a **Computer** (usuarios Vista y 7) en el menú Inicio, encuentre y abra la letra de la unidad asociada con la Pequeña Maravilla y luego doble clic en el archivo **MemoryMgr3\_Windows\_Installer.exe** para lanzar el instalador. La aplicación RCA Detective es instalada con el Administrador de Memoria 3 y ejecutará automáticamente la aplicación Administrador de Memoria 3 cuando su cámara de video esté conectada a la PC.

**Mac:** para tener acceso al instalador del Administrador de Memoria 3, haga doble clic en el volumen Pequeña Maravilla. Haga doble clic en la imagen de disco **RCAMacInstallers.dmg** en el volumen Pequeña Maravilla. Ubique el volumen **RCAMacInstallers** en el escritorio y haga doble clic en él. Haga doble clic en el archivo **MemoryMgr3 Mac Installer** en el volumen **RCAMacInstallers** para comenzar la instalación. Después de que la instalación del Administrador de Memoria 3 esté terminada, haga doble clic en el archivo **RCA Detective Installer** en el volumen **RCAMacInstallers** para instalar la aplicación RCA Detective, la cual ejecutará automáticamente la aplicación Administrador de Memoria 3 cuando su cámara de video esté conectada a la Mac.

El Administrador de Memoria es software propietario con licencia de Audiovox Corporation.



## Acerca del Administrador de Memoria RCA

La aplicación del Administrador de Memoria RCA le permite:

- Navegar y reproducir videos
- Eliminar videos
- Guardar videos en su computadora
- Editar videos mediante la simple práctica de arrastrar y soltar

Para instrucciones más detalladas sobre el uso del Administrador de Memoria RCA, consulte la sección de ayuda en el software.



## Para ver videos en PC

**Para asegurar que los videos pueden manejarse y reproducirse en su PC:**

- Asegúrese de instalar la aplicación Administrador de Memoria incluida.

\*La aplicación está disponible también para descarga gratuita en el sitio [www.rcaaudiovideo.com](http://www.rcaaudiovideo.com)  
Windows es una marca registrada de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y otros países.

## Información adicional

### Tips y solución de problemas

#### **No se puede encender la cámara de video.**

- Asegúrese de que las baterías no estén vacías. Consulte el manual del usuario sobre el reemplazo de nuevas baterías antes de usarla.

#### **La tarjeta SD no puede ser detectada por la cámara de video.**

- Asegúrese de que la tarjeta SD esté insertada correctamente. Remueva e inserte nuevamente la tarjeta de la ranura de tarjetas cuando la cámara de video esté apagada.

#### **La cámara de video no encendió después de estar conectada a la PC.**

- Las baterías de la cámara de video pueden estar muy bajas. Presione el botón de encendido para encender la cámara de video después de conectarla a la PC.

#### **No se pueden grabar videos.**

- Asegúrese de que el espacio en memoria no esté lleno para grabación.

#### **El tiempo disponible para grabación se ha reducido en forma significativa.**

- Asegúrese de que usted ha seleccionado adecuadamente la calidad de grabación de video antes de grabar.

#### **El tiempo y fecha de grabación son incorrectos.**

- Asegúrese de que usted ha establecido correctamente la fecha y hora en el menú de configuración. Para más información consulte "Configuraciones de Menú".

#### **La nota de tecla es molesta. ¿Puede ser apagada?**

- Si. Para más información consulte la sección Configuraciones de Menú.

#### **No hay sonido cuando se reproducen grabaciones.**

- Ajuste el volumen presionando + ó - durante la reproducción.

#### **Las imágenes están distorsionadas cuando los videos son reproducidos a través del receptor de televisión conectado.**

- Asegúrese de que usted ha seleccionado correctamente el sistema de salida de TV (PAL o NTSC) desde el menú de configuración. Para más información consulte "Configuraciones de Menú".

#### **¿Puedo recuperar videos y fotos eliminados?**

- Desafortunadamente, los videos eliminados no pueden recuperarse.

#### **La cámara de video no está funcionando adecuadamente .**

- Presione y mantenga presionado el interruptor On/Off por más de 10 segundos para reiniciar la cámara de video.

#### **No se pueden ver videos grabados en PC.**

- Instale el software del Administrador de Memoria incluido y úselo para ver sus videos en su PC.

#### **Mis amigos no pueden ver los videos que les he enviado.**

- Use las funciones COMPARTIR Administrador de Memoria para compartir videos con amigos y familiares. Los archivos nativos de la cámara de video pueden no reproducirse en otras computadoras.

## Visitando el sitio web RCA

Por favor visite [www.rcaaudiovideo.com](http://www.rcaaudiovideo.com) para:

- El software y firmware más reciente
- Software Administrador de Memoria RCA
- Manual del usuario
- Preguntas frecuentes (FAQ)
- Información de soporte técnico y atención al cliente

# Especificaciones técnicas

**Batería:**

- Batería de litio incorporada de 3.7V

**Tamaño y velocidad de cuadro de las grabaciones de video:**

- Modo HD: 1280 x 720 pixeles @ 30 fps (H.264 compresión de video, formato de archivo MOV)
- Modo HQ: 720 x 480 pixeles @ 30 fps (H.264 compresión de video, formato de archivo MOV)
- Modo WebQ: 320 x 240 pixeles @ 30 fps (H.264 compresión de video, formato de archivo MOV)

**Tamaño de imágenes fijas:**

- 2304 X 1296 pixeles (JPG)

**Medio de grabación:**

- Tarjeta de memoria SD (instalada en dispositivo)

**Tiempo de grabación máximo (cifras aproximadas):**

Modos de grabación de video	Tiempo de grabación máximo con tarjeta SD 32 GB
HD (modo alta definición)	16 horas
HQ (modo alta calidad)	28 horas
WebQ (modo calidad web)	80 horas
Número máximo de fotos que pueden tomarse	15,200

\* El tiempo de grabación real y la capacidad variarán dependiendo del tipo de contenidos de video que esté siendo grabado, de los requerimientos del sistema, y de otros factores.

**Pantalla LCD:**

- 2 pulgadas

**Micrófono:**

- Micrófono mono

**Tiempo de carga:**

- 4 horas

## Garantía limitada

### Garantía Limitada de 12 Meses Aplica a Cámaras de Video RCA

AUDIOVOX ACCESSORIES CORP. (la Compañía) garantiza al comprador al menudeo original de este producto que en el caso de que se compruebe que este producto o alguna parte del mismo, bajo condiciones y uso normales, sea defectuoso en material o mano de obra en un plazo de doce meses desde la fecha de compra original, tal(es) defecto(s) será(n) reparado(s) o reemplazado(s) con producto reacondicionado (a opción de la Compañía) sin cargo por las partes y la labor de reparación.

Para obtener el reemplazo o reparación dentro de los términos de esta Garantía, el producto debe ser entregado con prueba de cobertura de la garantía (por ejemplo, la nota de venta fechada), especificación de defecto(s), flete prepago, a la Compañía en la dirección que se muestra más adelante.

Esta Garantía no se extiende a la eliminación de ruido o estática generados externamente, a la corrección de problemas de antenas, interrupciones/pérdida de transmisión o de servicio de internet, a costos incurridos por instalación, remoción o reinstalación de producto, a corrupciones causadas por virus de computadoras, spyware u otro malware, a pérdida de medios, archivos, datos o contenido, o a daño a cintas, discos, tarjetas o dispositivos de memoria removibles, bocinas, accesorios, computadoras, periféricos de computadora, otros reproductores de medios, redes en el hogar o sistemas eléctricos en vehículos.

Esta Garantía no aplica a algún producto o parte del mismo que, en opinión de la Compañía, haya sufrido o haya sido dañado mediante alteración, instalación inadecuada, mal manejo, mal uso, negligencia, accidente, o por la remoción o eliminación de etiqueta(s) con el número de serie de fábrica/código de barras. LA EXTENSIÓN DE LA RESPONSABILIDAD DE LA COMPAÑÍA BAJO ESTA GARANTÍA ESTÁ LIMITADA A LA REPARACIÓN O REEMPLAZO PROVISTOS ANTERIORMENTE Y, EN NINGÚN CASO, LA RESPONSABILIDAD DE LA COMPAÑÍA EXCEDERÁ EL PRECIO DE COMPRA PAGADO POR EL COMPRADOR POR EL PRODUCTO.

Esta Garantía substituye todas las otras garantías o responsabilidades específicas. CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE APTITUD PARA COMERCIALIZACIÓN, ESTARÁ LIMITADA A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA ESCRITA. CUALQUIER ACCIÓN POR VIOLACIÓN DE ALGUNA GARANTÍA BAJO LA PRESENTE, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE APTITUD PARA COMERCIALIZACIÓN DEBE SER PRESENTADA DENTRO DE UN PERIODO DE 24 MESES DESDE LA FECHA DE COMPRA ORIGINAL. EN NINGÚN CASO LA COMPAÑÍA SERÁ RESPONSABLE POR ALGÚN DAÑO CONSECUCIONAL O INCIDENTAL POR LA VIOLACIÓN DE ESTA O DE CUALQUIER OTRA GARANTÍA. Ninguna persona o representante está autorizado para asumir por parte de la Compañía alguna responsabilidad distinta que lo expresado en este documento en relación con la venta de este producto.

Algunos estados no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita o la exclusión o limitación de daño consecuencial o incidental, por lo tanto las limitaciones o exclusiones anteriores pueden no ser aplicables a usted. Esta Garantía le otorga derechos legales específicos y puede ser que usted tenga también otros derechos que varíen de estado a estado.

#### **Recomendaciones antes de enviar su producto para una reclamación en garantía:**

- Si su producto puede almacenar contenido (tal como un reproductor mp3, grabadora de voz, cámara de vídeo, marco para fotos digitales, etc.), se recomienda efectuar copias de respaldo periódicas del contenido almacenado en el producto. Si es aplicable, antes de enviar un producto, haga una copia de respaldo del contenido o datos almacenados en el dispositivo. También, es aconsejable remover cualquier contenido personal que usted no quisiera exponer a otros. ES PROBABLE QUE LOS

CONTENIDOS Y DATOS EN EL DISPOSITIVO SE PIERDAN DURANTE EL SERVICIO Y REFORMATO. AUDIOVOX NO ACEPTA RESPONSABILIDAD POR LA PÉRDIDA DE CONTENIDO O DATOS, O POR LA SEGURIDAD DE ALGÚN DATO O CONTENIDO PERSONAL EN EL DISPOSITIVO DEVUELTO. El producto será retornado con las configuraciones establecidas de fábrica, y sin contenido alguno precargado que pudiera haber sido instalado en el producto comprado originalmente. El consumidor será responsable de volver a cargar datos y contenido. El consumidor será responsable de restaurar cualquier configuración de su preferencia personal.

- Empaque apropiadamente su unidad. Incluya cualquier control remoto, tarjetas de memoria, cables, etc. que fueron originalmente suministrados con el producto. Sin embargo NO regrese baterías removibles, incluso si las baterías fueron incluidas con la compra original. Recomendamos usar los materiales de empaque y la caja originales. Envíe a

**Audiovox Electronics Corp.**

**Atn: Departamento de Servicio.**

**150 Marcus Blvd.**

**Hauppauge N.Y. 11788**

1-800-645-4994

Para clientes en Canadá, favor de enviar a:

Audiovox Return Centre

c/o Genco

6685 Kennedy Road,

Unit#3, Door 16,

Mississauga, Ontario

L5T 3A5

Las ilustraciones contenidas dentro de esta publicación son para propósitos de ilustración solamente y están sujetas a cambio.

Las descripciones y las características presentadas en este documento son dadas a modo de indicación general y no de garantía. Con el fin de proporcionarle la más alta calidad de producto posible, nos reservamos el derecho a hacer mejoras o modificaciones sin previo aviso.

Visite <http://store.audiovox.com> donde encontrará los mejores accesorios para sus productos.



For Customer Service  
Visit Our Website At

[www.rcaaudiovideo.com](http://www.rcaaudiovideo.com)

Product Information, Photos,  
FAQ's, User Manual

(C) 2011 Audiovox Accessories Corporation  
111 Congressional Blvd., Suite 350  
Carmel, IN 46032  
Marca(s) ® Registrada(s)

v3.0 (1.0.3.0)